

## # entre guillemets

Définition, traduction, prononciation, anagramme et synonyme sur le dictionnaire libre Wiktionnaire.

### ## []

#### ### [Étymologie

Composé de [*entre*](<https://fr.wiktionary.org/wiki/entre#fr> "entre") et de [*guillemet*]([guillemet.html#fr](https://fr.wiktionary.org/wiki/guillemet.html#fr) "guillemet").

#### ### [Locution adverbiale

**entre guillemets** [ɑ̃tʁɛ ɡij.mɛ]([Annexe:EF%B9%95Prononciation/fran%C3%A7ais.html](#) "Annexe:Prononciation/français")

#### 1. \*([Sens propre

```
[Entre](https://fr.wiktionary.org/wiki/entre "entre") des
[guillemets](guillemet.html "guillemet") typographiques.
- *Mettez les mots étrangers en italique et leurs traductions
  **entre guillemets**.*
- *Ce terme est tellement exceptionnel qu'il est utilisé **entre
  guillemets**.*
```

#### 2. []\*([[Figuré]([Annexe:EF%B9%95Glossaire\\_grammatical.html#F">Annexe:EF%B9%95Glossaire\\_grammatical.html#F](#) "Annexe:Glossaire grammatical")

```
[Soi-disant](https://fr.wiktionary.org/wiki/soi-disant "soi-disant"),
si l'on peut dire.
- *Le premier à donner l'exemple des fondations, c'est Bernard
  Landry, avec ses organismes à but non lucratif \[...\] dénoncés
  par un de ses propres députés, le député de Bellechasse, comme
  étant, **entre guillemets**, des [patentes à
  gosses](https://fr.wiktionary.org/wiki/patente\_%C3%A0\_gosse "patente à
  gosse").*
[[ ](Assemblée nationale du Québec, Discours de \[Jean
  Charest\]\(https://fr.wikipedia.org/wiki/Jean\_Charest">Assemblée nationale du Québec, Discours de \[Jean
  Charest\]\(https://fr.wikipedia.org/wiki/Jean\_Charest "w:Jean Charest"),
  19 décembre 2001)]
- *On sait que ce championnat est très compliqué, chaque week-end
  c'est très dur, et les équipes **entre guillemets** du bas de
  tableau sont toutes très difficiles.*
[
```

#### 3. []\*([[Figuré]([Annexe:EF%B9%95Glossaire\\_grammatical.html#F">Annexe:EF%B9%95Glossaire\\_grammatical.html#F](#) "Annexe:Glossaire grammatical")

```
[]*([[Ironique](Annexe:EF%B9%95Glossaire\_grammatical.html#I">Annexe:EF%B9%95Glossaire\_grammatical.html#I
"Annexe:Glossaire grammatical")
Si j'ose dire ; sert à atténuer le sens d'un mot.
- *Mon statut, **entre guillemets**, a sans doute un peu aidé :
  certains me perçoivent comme quelqu'un qui, par son travail, est
  en train d'ouvrir quelque chose.* [[ ](Harry
```

Roselmack, cité par Télérâma, 24 novembre 2009[]]

### [Traductions

- [Anglais] : [quote

unquote](https://fr.wiktionary.org/w/index.php?title=quote\_unquote&action=edit&redlink=1 "quote unquote (page inexistante)")

- [Portugais] : [entre

aspas](https://fr.wiktionary.org/w/index.php?title=entre\_aspas&action=edit&redlink=1 "entre aspas (page inexistante)")

### [Prononciation

- France (Vosges) : écouter « entre guillemets

[\[\[\[Prononciation ?](https://fr.wiktionary.org/w/index.php?title=entre\_guillemets&action=edit)] »

Récupérée de

« [https://fr.wiktionary.org/w/index.php?title=entre\_guillemets&oldid=29861636](https://fr.wiktionary.org/w/index.php?title=entre\_guillemets&oldid=29861636) »

From:

<https://type.wiki/> - **type|wiki**

Permanent link:

[https://type.wiki/fr/sources/wiktionnaire/entre\\_guillemets.md](https://type.wiki/fr/sources/wiktionnaire/entre_guillemets.md)

Last update: **16/03/2025 15:24**

